

VAT reg.nr.: FR04588504161



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler France S.A.S 93 route de Bitché 67506 Haguenau CEDEX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes		3 Consegna n./ Delivery Note No.	
6 Trasporto / Freight		46558418	
7 Consegna / Delivery		4 Data spedizione/ Shipping Date	
Porto franco/ Free Porto assegnato/ Not Free Ferrovie/ Rail Trasporto/ Freight Espresso/ Express		09.08.2021	
Incoterms		Fattura/Invoice	
FCA HAGUENAU		8 Nr./No.	
		9 Data/Data	

N. fornitore/ Supplier No.	VAT reg.nr.:
91000197	IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.	10 Vostro riferimento / Your Reference	15 Altre informazioni/ Additional Data	12 Nostro reparto/ Our Department	13 Tel.	14 Nr. destinatario/ Receiver No.	15 Nr. d'ordine/ Order No.
see below	416		AMDIRF-P08L M. Francois Sirufo	+33 (3) 90552575	24466	217970

19 Codice destinazione/ Shipping Code	DHL Global Forwarding (Italy) Autocarro / Standard	20 Porto franco/ Free	23/24 Lordo/ Gross	Peso totale/Total Weight
21 Imballaggio/ Packing	5 x TBA-520892, 160 x TBA-501643, 5 x 1208, 20 x TBA-501644, 384 x 0000SON	Porto assegnato/ Not Free	Netto/Net	1.838,0 KG 1.294,0 KG
25 Indirizzo di destinazione/ Shipping Address		22 Specifica di destinazione/	25 Destinazione Receiving Location	
		21099979	14248	

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Unità	Consegna/Delivery Handling Unit
001	2500195300	L-0G7D3-0G18-09 Cl.Actuator Assy#W Attuatore frizione 230624332-0000-10	576	PZ	46558418/10
					180238688 267362
					5011442388
					358852905
					358860095
					358895061
	Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.	Lotto / Batch	Quantità / Quantity	Origine / Country of origin	
	550004094201	0041375095	576 PZ	Francia	
002	2500195200	L-0G7D3-0G18-11 Cl.Actuator Assy#W Attuatore frizione 230612695-0000-10	384	PZ	46558440/10
					180238688 267364
					5011442380
					358887646
					358893675
	Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.	Lotto / Batch	Quantità / Quantity	Origine / Country of origin	
	550004094502	0041305843	384 PZ	Francia	

KUEHNE+NAGEL S.p.A.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (Br)

23 AGO 2021

Pagina 1/2

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Schaeffler France SAS

93, route de Bitché, BP 30186, 67506 Haguenau Cedex, France. Tél : +33 (0)3 88 63 40 40, Fax: +33 (0)3 88 63 40 41. Société par actions simplifiée au capital de 27.721.600 euros, SIREN 568504161 RCS Strasbourg - Code APE : 2815Z.
Banque: BNP PARIBAS, IBAN: FR76 3000 40247100 0104 1213 468, BIC/SWIFT: BNPPFRPPCST Etablissement secondaires : rue Alfred Morinère F-45520 Chevilly et 533 avenue du Général de Gaulle CS 40008 F-92147 Clamart Cedex



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler France S.A.S 93 route de Bitch 67506 Haguenau CEDEX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr /
Delivery Note No.

46558418

4 Data spedizione/
Shipping Date

09.08.2021

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	358852905	272,6 KG	381,4 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
		Articolo	230624332-0000-10	L-0G7D3-0G18-09	Cl.Actuator Assy#W	Quantità: 192 PZ
2	358860095	272,6 KG	381,4 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
		Articolo	230624332-0000-10	L-0G7D3-0G18-09	Cl.Actuator Assy#W	Quantità: 192 PZ
3	358895061	272,6 KG	381,4 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
		Articolo	230624332-0000-10	L-0G7D3-0G18-09	Cl.Actuator Assy#W	Quantità: 192 PZ
4	358887646	238,1 KG	346,9 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
		Articolo	230612695-0000-10	L-0G7D3-0G18-11	Cl.Actuator Assy#W	Quantità: 192 PZ
5	358893675	238,1 KG	346,9 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
		Articolo	230612695-0000-10	L-0G7D3-0G18-11	Cl.Actuator Assy#W	Quantità: 192 PZ

Gestione imballaggi a rendere

5,000	P-26-TBA-501592 Pallet 1200X800X160-SW	TBA-520892
160,000	P-14-KL501643-TBA SLC-GETRA-594X396X110	TBA-501643
5,000	P-38-A1208 Lid BL-1204X808X94-PP	1208
20,000	P-38-TBA-501644 Lid --GETRA-593X392X23	TBA-501644
384,000		0000SON

I prodotti non sono classificati con uno specifico numero di classificazione nell'ambito del controllo sulle esportazioni in base al diritto dell'UE o dello Stato dell'emittente del presente documento, salvo diversa indicazione nella voce specifica.

Ordine di Trasporto / Transport Order

Sender / Mittente VAT-ID-No. / N° partita IVA DHL FREIGHT-SCHAEFFLER FRANCE via delle industrie 1 I-20060 POZZUOLO MARTESANA (MI)		Date / Data 12-AUG-2021				
Collection address / Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)		Order Code / Ordine di trasporto MIL-DF-0035231				
Consignee / Destinatario VAT-ID-No. / N° partita IVA MAGNA ITALIA via dei ciclamini 4 I-70026 MODUGNO		Delivery terms / Condizioni di trasporto ☐ free domicile franco dom. ☐ cleared sdoganato ☐ taxes paid dazi pagati ☐ duty paid dir. dog. pag. ☐ others altri		Terminal address / Indirizzo terminale DHL GLOBAL FORWARDING (I POZZUOLO MARTESANA (MILAN VIA DELLE INDUSTRIE, 1 I-20060 POZZUOLO MARTESA Tel: +39 02 95252-200 Fax: +39 02 95252 801		
Delivery address / Indirizzo di consegna della merce 13/08/2021 010235200  BA01119027 DHF40		Additional transport insurance / Assicurazione complementare ☐ yes sì ☐ no no		Terminal reference / Numero di dossier 0811080074029		
		Currency / Valuta Value for insurance / Valore da assicurare No		Customer's reference / Riferimenti del cliente BXZ-FU-0007533		
		Terminal di arrivo Terminal de destination BARI		Contact tel. Numero telefonico + 39 / 80 5315811		
Marks and numbers Marche e numeri	Quantity Quantità	Packing Imballaggio	Description of goods Descrizione della merce	Customs tariff number Tariffa doganale	Gross weight in kg Peso lordo in kg	Value (with currency) Valore (con valuta)
	33	PAL	VARIO		11697.0	
FREE DOM DUTY UNPAID, TAX UNPAID Dim. x cm x cm = 30.420m 7.90 LM				Payable weight in kg Peso tassabile in kg 13,035.00		Total gross weight in kg Totale peso lordo in kg 11697.0
Special consignments / Richieste particolari						
Special instructions / Istruzioni particolari				Enclosures / Allegati KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 23 AGO 2021 Ritenuto con riserva di verifica su qualità e quantità		
Collection at sender Ritiro dal mittente	Delivery to consignee Consegna al destinatario	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not noted externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 30 days of delivery.			Stamp and signature of sender Timbro e firma del mittente	
Date / Data	Date / Data					
Time / Orario	Time / Orario					
Driver's signature / Firma dell'autista	Consignee's signature Firma del destinatario	Consignee's name in block letters Nome di chi firma in stampatello				

Proof of delivery (to be filed at arrival terminal)